



### **GESUNDHEITSMINISTER SUCHT VERBÜNDETE**

Kaum im Amt bläst dem neuen Gesundheitsminister Dr. Philipp Rösler bereits mächtig der Wind ins Gesicht. Die Kritik an seinen Reformplänen kommt auch und vor allem vom Koalitionspartner. Jetzt wirbt Rösler um die Gunst der ärztlichen Selbstverwaltung.

SEITE 11



### **BRAUCHT ER EINE THERAPIE?**

Eine Enuresis bei Kindern kann der Hausarzt weitgehend selbst durch eine eingehende Anamnese und wenige Untersuchungen abklären. Wie das geht, und mit welchen Mitteln Sie helfen können, wenn eine Therapie notwendig ist, beschreibt unser Report.

SEITE 12

# Inhalt

## **AKTUELLE MEDIZIN**

- 5 Blickdiagnose**  
Sprunggelenk als Knieersatz
- 6 Nachgefragt**  
Darmkrebsprävention: Ist der herkömmliche Stuhltest überholt?  
*Interview mit G. Brenner, Königswinter*
- 7 Highlights**  
4. Internisten-Update der Deutschen Gesellschaft für Innere Medizin
- 8 Unternehmen Arztpraxis**  
Von Hausarzt zu Hausarzt  
*Autor: G. W. Zimmermann, Hofheim*
  - Mittelbare Beratung: Wann kann diese berechnet werden?
  - Neue vertragsärztliche Vergütung ab 1.4.2010
  - Liquidation beim Eintrag in Bonushefte
- 10** ■ Nicht jeder trifft den „guten Ton“ – Wer darf in Ihrer Praxis ans Telefon?
- 11** ■ Gespräch mit Bundesgesundheitsminister Philipp Rösler
- 12 Report**  
Weshalb nässt das Kind immer wieder ein?
- 19 Der besondere Fall**  
Synkopales Ereignis bei einem jungen Mann: gefährlicher als gedacht
- 20 Kongressbericht**  
Medikamentöse Therapie des Morbus Crohn: langsam steigern oder gleich aggressiv starten?
- 21 Leserforum**
- 22 Kritisch gelesen**
  - Fortgeschrittene Demenz: so tödlich wie Krebs
  - Bei neuropathischen Schmerzen: am besten Kombinationstherapie
  - Neue Ursache für Uhrglasnägel
  - Bauchspeck verdoppelt Demenzrisiko
  - Homöopathie beim atopischen Ekzem
  - Nippel-Raynaud
  - Krafttraining statt Orthopädie

### **BEIHEFTER, TEILBEILAGE**

Sonderbericht: Nicht vestibulärer Schwindel. Komplexhomöopathikum bessert Beschwerden dauerhaft (S. 50)

Originalien-Ergänzungsband Nr. IV/2009

(Teilbeilage im Rahmen des bezahlten Abonnements)

### **SO ERREICHEN SIE UNS:**

MMW (Münchener Medizinische Wochenschrift)-  
Fortschritte der Medizin · Urban & Vogel GmbH  
Neumarkter Straße 43 · D-81673 München  
Fax: 089/4372-1420 · E-Mail: Einecke@urban-vogel.de  
www.cme-punkt.de/www.mmw.de

30

**PHYSIOTHERAPIE GEGEN SCHMERZEN**

Die Behandlung von chronischen Schmerzen sollte sich nicht in der Pharmakotherapie erschöpfen. Mit Physio- und Psychotherapie kann den Patienten zusätzlich geholfen werden. Welche Methoden es gibt, und was man von ihnen erwarten darf.

SEITE 30

42

**MUSS DER PATIENT WIEDER UNTERS MESSER?**

Wird ein Stoma nach allen Regeln der Kunst versorgt, lässt sich auch bei solchen Komplikationen ein erneuter chirurgischer Eingriff meist vermeiden. Unsere zertifizierte Fortbildung für Hausärzte verrät Ihnen wie.

SEITE 42

**MMW****FORTBILDUNG****Schwerpunkt „Nicht medikamentöse Therapie chronischer Schmerzen“**

- 30** Multimodale Behandlung: Nur die sinnvoll abgestimmte Kombination führt zum Erfolg  
*Editorial von R. Sabatowski, R. Scharnagel, Dresden*
- 31** Psychotherapie einbeziehen  
*Übersicht von K. Große, Dresden*
- 35** Motivation stärken  
*Übersicht von U. Kaiser, Dresden*
- 37** Physiotherapeutisches Training  
*Übersicht von B. Konrad et al., Dresden*
- 40** Unterstützende Atemtherapie  
*Übersicht von M. Schiller, Dresden*
- Weitere Fortbildungsbeiträge**
- 42** Stomaversorgung  
*Hausarzt-CME von E. Guse, M. E. Kreis, München*
- 46** CME-Fragen
- 47** Blutdruckmessung plus Tele-Monitoring  
*Seminar von M. Middeke, München*

**RUBRIKEN**

- 52** Pharmaforum
- 57** Impressum

Titelbild: B. Konrad, Dresden

**CONTENTS IN ENGLISH**

- MMW-Fortschritte der Medizin**  
Articles in German – Titles and Keywords in English  
Vol. 152 · No. 1-2 · January 14, 2010
- 30** Multimodal Treatment of Chronic Pain. Only the Practical, Complementary Combination Leads to Success  
R. Sabatowski, R. Scharnagel
- 31** Cooperation with a Psychotherapist is Important for Chronic Pain Patients  
K. Große
- 35** Motivating Chronic Pain Patients  
U. Kaiser
- 37** Physiotherapy in Patients with Chronic Pain  
B. Konrad, K. Prate, K. Brannasch, U. Ettrich
- 40** Breath Therapy – A Possible Support for Patients with Chronic Pain  
M. Schiller
- 42** How to Deal with Stomal Complications  
E. Guse, M. E. Kreis
- 47** Blood Pressure Telemonitoring  
M. Middeke

**Die MMW im WWW**

- Aktuelle Nachrichten und Kongressberichte
- Volltextsuche über alle online publizierten MMW-Artikel
- Patienteninformationen zum Herunterladen
- Über 100 Blickdiagnosen

... und Vieles mehr!

Klick: [www.MMW.de](http://www.MMW.de)